

# SOLLER

## SEMENARIO INDEPENDIENTE

Fundador y Propietario

D. JUAN MARQUÉS Y ARBONA

REDACCION Y ADMINISTRACION: Calle de San Bartolomé, n.º 17

SOLLER (Baleares)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes. } PAGO ADELANTADO.  
EXTRANJERO: 0'75 francos id. id. }  
Número suelto 0'10 pesetas.—Id. atrasado 0'20 pesetas.

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

SOLLER: Administración.  
FRANCIA: Sres. Bauzá y Marqués.—Rue Rambuteau, 74, París.  
AMÉRICA: Sres. Marqués, Delgado y C.ª—Arecibo—(Puer-to-Rico).

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

### Sección Literaria

#### LA ESPADA DE MADERA

Cuentan las crónicas que el gran Federico II de Prusia, el monarca que supo organizar mejor que todos los de su tiempo el ejército de sus reinos, era asaz aficionado á enterarse por sí propio de las costumbres, aficiones y vida de aquellos soldados á quienes había consagrado su existencia, y más de una vez concurrió á los parajes que solían frecuentar, oyendo de sus labios alabanzas ó vituperios de los Reales planes que bien pudieron influir en alguna ocasión para cambiarlos completamente.

Y añaden, que hallándose una noche en la taberna *Die gebrochene Tonne* embocado en amplio capote militar, como rehuendo indirectas miradas, sorprendió, entre dos granaderos de su guardia que en cercana mesa libaban, la siguiente conversación:

—Es decir que abandonas tu vicio.  
—No, Astulf; el juego es mi misión.

—Y ¿cómo te arreglas Fritz, cuando pierdes, siendo tan corto nuestro plus?

—Sencillamente; si gano, sigo jugando, si pierdo, lo empeño, todo para dejar no de jugar. Y, como prueba de lo dicho mira...

Y tirando de la empuñadura de su espada mostró á su atónito compañero la sustitución de la acerada hoja por una de madera.

—Sé discreto, Fritz.  
—Nada temo, mi buen Astulf; lo tengo todo previsto y no soy tan lerdito que me deje cojer de improviso.

Así continuaron hasta que, apurada la botella que ante sí tenían y satisfecho el gasto, salieron hacia el cuartel que vecino estaba. Marchado que hubieron, Federico II exclamó:

—No serás lerdito, pero yo te aseguro que no volverás á empuñar la hoja de tu espada.

A la mañana siguiente desde el toque de diana, todo era movimiento en el cuartel de Granaderos de la Guardia; el Rey en persona quería revistar el Regimiento aquel mismo día. Diéronse órdenes, sonaron los tambores y pifanos, bruniéronse armas y dorados del vestuario, y hecha la diaria refacción, el Regimiento favorito del Rey de Prusia, batiendo marcha, encaminóse al campo de maniobras, contiguo á la ciudad.

Formado en orden de parada con estandartes y jefes á la cabeza, no tardó mucho en ser revistado minuciosamente por Federico II, quien apenas hubo concluido, paróse delante de aquel Fritz que en la *Die gebrochene Tonne* hemos conocido, ordenándole dar tres pasos al frente.

Tres hombres más allá se encontraba Astulf, al que ordenó lo propio que á Fritz.

—Tu nombre, dijo á éste.  
—Fritz Afftel, respondió.

—El tuyo, dijo al otro.  
—Astulf Droker.

—Pues bien Afftel, el soldado Droker está condenado á muerte, siendo tú quien haga el oficio de verdugo.

—Señor—exclamó Afftel—ha de ser del propio Regimiento y su mejor amigo?  
—Tú, y con tu propia espada.  
—¿Señor!  
—Silencio y obedece.  
—Plazca al Señor, que al obedecer la orden que acabais de pronunciar, este acero teñido en cien batallas con sangre de enemigos de mi Rey, y esgrimido siempre en defensa de V. M., se torne en débil hoja de madera...

Rió el Rey la buena ocurrencia de Afftel y le perdonó en gracia á su agudeza y acreditado valor, si bien le amonestó que en adelante fuese menos aficionado al juego y más cauto ante el

vinillo de la taberna *Die gebrochene Tonne*.

S. MORENO.

#### DALT EL PUIG MAJOR (\*)

Oh Puig, qu' entre celistia, demunt Mallorca  
[imperas; company gentil dels nubols, amich del temporal  
dexem qu' avuy doblegui l' amplit de tes cingleres,  
y logri redressarme demunt sublim ponyal.  
Aqui, lluny de la terra, s'abeura de grandesa,  
d'amor y d'esperança un cor sellat pe'l cel.  
¡Ay! de dolor desmaya, quant sent l'auba que'l

quant pe'l Llevant tremolan finissims riells de mel,  
Y dexa'l rey dels astres sa tenda il·luminada,  
vessant rubins y perles que cossa'l sereni;  
arredossant les boyres; guaytant la fondalada;  
guarint tot l'hemisferi d'aurigemat satí.  
A baix l'illa daurada s'ovira entre calijá,  
anguiletant negrencia la riba del voltant;  
els puigs que's sempenjant, la plana que s'es-

Gegant qu'estira 'ls braços, tombat dins la verdura,  
mirant com l'enrevoltan floretes de candor;  
els pobles que blanquetjan dels camps per la pla-

com un exercit d'Angels lligats ab cintes d'or.  
A trats l'aygua blavenca morrejta la ribera,  
forinant cales y puntes, grans fites del llindar.  
¡Qu'hermos es, dins boyrada, vurehri Cala-figuera,  
Formentó, cap Salines, Ferrutz y del Pinar!  
Mes lluny blavor sens terme, l'imens espay co-

llacada eterna 's donan la mar y el firmament;  
sols per la mar negretjan d'illots petites ombres,  
y enfora, en rius de plata, puntetja'l Continent.  
Com un vident ciclopich seré enmitx del boscatje,  
demunt els plans y sorres s'eleva'l flayróis cim,  
y ciula entre les roques del seu penjant l'oratje,  
qu'entona, en mil encletxes, d'amor cantich su-

Oh Puig mayor! benhajas, del mon vell solitari;  
tú lo misteri 'ns obris del goig del esperit.  
Quant l'ánima 's retira del pit dins lo sagrari,  
com ágüila reposa y aguayta l'Infinit.

P. A. MAGRANER

### Conocimientos útiles

#### Medio para extinguir las hormigas y orugas de los árboles

Conocidos son los estragos que causan las hormigas en los árboles frutales, y los muchos medios de que cada uno se vale para conseguir su destrucción. Entre los infinitos que se han ensayado, hay uno que vamos á indicar, y que nos parece muy ventajoso. Ha probado la experiencia que un pedazo de cuerda vieja, embebida de aceite y bien embebada, atada al tronco del árbol, hace huir las hormigas prontamente con el olor importuno que despide; las que están en las ramas abandonan las hojas que roían, y se pegan por las patas en la brea y mueren; y las otras huyen lejos sin aproximarse al árbol, que así queda libre de ellas en poco tiempo.

Por medio análogo á éste se hacen huir las orugas, gusanos y otros insectos, pues basta para conseguirlo ceñir el tronco y las ramas más gruesas del árbol con una tira de corteza de moral. Todos los insectos tienen mucha antipatía á este árbol, que parece reservado exclusivamente para alimentar y defender al mismo tiempo de todo ataque á los gusanos de seda. Contra las hormigas no tiene acción este proceder, pero el anterior las dispersa enteramente.

#### Destrucción de las malas hierbas

Basta regarlas con petróleo y no tardarán en desaparecer. El césped que crece entre el empedrado de los patios puede destruirse de igual modo. Para verter el petróleo será bueno servirse de una pequeña regadera.

(\*) Esta poesía fué dedicada por su autor al *Círculo Sollerense*, y leída por D. Antonio M.ª Ramos en la velada literaria musical celebrada por nuestra sociedad sportiva el día 20 de Marzo último.

### Propiedades del eucalipto

El eucalipto, ese árbol de Tasmania cuyas propiedades han entrado en la farmacopea con el eucaliptol, resulta ahora que es el mejor curativo de la influenza, de la malaria y de la diabetes.

La influencia benéfica del eucalipto llega hasta preservar de influenza á las personas que habitan en lugares inmediatos á donde existen plantíos de esa clase de árboles.

Los principios antisépticos del eucalipto nadie los ha puesto en duda. Actualmente se reconoce que además es germicida y destructor de los microbios.

En las regiones donde hay eucaliptos nadie padece fiebres palúdicas, porque des las emanaciones aromáticas del árbol desinfectan la atmósfera, purificándola.

El médico de Glasgow, A. G. Faulds, según «The science of the day», de Andrew Wilson, ha realizado experimentos con infusiones de hojas de eucalipto para curar la diabetes, y el éxito ha sido concluyente.

Mister Faulds conocía ciertas propiedades de ese árbol por haberselo comunicado desde Nueva Zelanda Mr. James Dick.

Para hacer la infusión basta con echar en seis onzas de agua la cantidad de hoja de eucalipto que quepa en una cucharadita de las de café y tenerlo junto por espacio de media hora, añadiendo un poco de sacarina.

Esas seis onzas de infusión deben administrarse en dos veces al día.

En 46 casos de diabetes lleva ya curados 15 con esa receta el doctor Faulds.

Los médicos de los hospitales, especialmente, pueden con facilidad comprobarlo.

### Agricultura

#### V. CONGRESO AGRÍCOLA CATALÁN

Por creerlo de sumo interés copiamos del *Diario de Mallorca*, conforme prometimos en nuestro anterior número, las conclusiones acordadas por el Congreso agrícola celebrado en Palma ultimamente.

#### PRIMER TEMA

##### «Viticultura americana»

Ponente.—D. Marcos Mir.

Para la reconstrucción del viñedo mallorquín destruido por la filoxera propone las conclusiones que abajo se expresan:

El éxito de la viña americana considera que depende:

- a) de la profundidad y blandura del terreno donde se han de extender las raíces;
- b) de la cantidad de carbonato de cal asimilable que el terreno contenga;
- c) de la resistencia que presenten al insecto las raíces de las vides empleadas;
- d) de la adaptación de las vides americanas al terreno y de la cantidad de calceiro y de la cantidad de humedad que el suelo tenga;
- e) de la afinidad de las vides americanas empleadas con la vinifera que se trate de cultivar;
- f) de los cuidados culturales que se les prodigue;
- g) de los tratamientos que se empleen para combatir las enfermedades criptogámicas y los insectos que atacan las plantas.

#### Conclusiones

1.ª Rotúrese el terreno á profundidad siempre que sea dable y las capas inferiores no perjudiquen la superior llevando á ella una cantidad de cal que esta no tenía. Así, haciéndose esponjoso el terreno, recogerá más agua de las lluvias y permitirá mayor libertad al paso de las raíces de la planta.

2.ª Las especies de vides americanas actualmente conocidas *Riparia*, *Rupes-tris*, *Berlandieri*, tienen, por lo general, suficiente resistencia para ser empleadas. La tienen también, en cuanto á ello, los híbridos entre ellas y los híbridos de ellas y la *Vinifera* comprobados por la práctica (*Aramon-Rupes-tris* números 1 y 2—*Muriedro-Rupes-tris* 1202—los *Riparia-Rupes-tris* números 3306—3309 y 10.144 y otros) están bien comprobados y aprobados.

Por orden de resistencia al calceiro y saliendo de menos á más:

Riparia;—Rupes-tris;—Riparia-Rupes-tris;—Riparia-Berlandieri;—Chasselas-Berlandieri;—Berlandieri.

3.ª La afinidad de las vides americanas con las *Viniferas* de cada región, varía según las condiciones de cada una de éstas últimas en clima y composición del terreno. Con todo puede decirse que si el ingerto se hace en debidas condiciones y cuidados todas las vides americanas ó híbridas mencionadas aceptan los ingertos de todas las *Viniferas* cultivadas en Mallorca. La creación de campos de experimento que hicieran conocer las pocas dificultades que se pueden presentar sería útil para guiar á los que desean reconstituir sus viñas.

Téngase presente la siguiente ley aceptada por los anteriores congresos: *Sobre vid americana ó híbrido ó sea sobre patron de mucha fuerza póngase púas ó ingertos de poco desarrollo*, y, al contrario, *sobre patron de poco desarrollo póngase ingertos de mucha fuerza*.

4.ª Las vides americanas ó sus híbridos, empleados para la reconstrucción pueden ser ingertados de púa ó sea de estaca, ó de escudete. En Mallorca andan muy divididos los pareceres acerca del particular sin que ello sea obstáculo para que se vean buenos ejemplares de uno y otro sistema. Lo preciso es cuidarlos ya que el modo de senficartos y las épocas para dicha operación son bien conocidos.

Si se ha ingertado de escudete se procurará que el patrón esté limpio de los brotes que crecen en abundancia más abajo del ingerto á fin de que no absorben aquéllos en beneficio suyo la savia que debía nutrir á aquel.

Si se ha ingertado de estaca, se procurará arrancar todos los retoños que da el patrón, pero muy especialmente las raíces que da la púa, pues estableciéndose entre ésta y sus raíces un cambio de savia queda olvidado el patrón que muere por inanición, por asfixia.

5.ª Hay que dar á las plantas nuevamente ingertadas los cuidados culturales que ya conocen los cultivadores. Una labor más la agradecerá la viña, una labor menos le hará falta.

6.ª Se han de cuidar las hojas, los racimos y los sarmientos contra todas las enfermedades que las invaden. Conocidas de todos las enfermedades criptogámicas y sus remedios é insectos perjudiciales y la manera de combatirlos ó cuando menos aminorar sus estragos, no es del caso insistir aquí en lo ya sabido.

7.ª Abónese la viña que por falta de alimento no prospera en la tierra; abónese la viña que con su rendimiento superior al que daría sin abono, hace que el empleo de éste resulte remunerado. Mas si en tierras ya de sí fértiles no conviniendo el abono, puede dar fruto la viña durante algunos años sin aquél, téngase presente que el abonar una viña es una operación industrial cuya realización emprenderá el que calcule.

Todo sirve como abono para la viña; productos y residuos de los reinos vegetal y animal; procedencias del reino mineral que se emplean tal como los de la tierra ó como los transformados en los abonos. En cuanto á los abonos vegetales y á los productos del reino animal para vez será preciso consultar á la ciencia si bien muchas veces á la economía; en cuanto á los abonos minerales, á lo que se llama *abonos químicos*, se ha de solicitar la consulta de una persona competente.

8.ª Tanto para la adquisición de plantas, de abonos, de conocimientos de estudios, de defensa contra las enfermedades, de cooperación para la venta, de protección por parte de la Administración hacia la Viticultura, se impone la reunión en Sindicatos de viticultores interesados en el adelanto de aquélla. Unidos aquéllos con el apoyo de las Cámaras agrícolas, y todos en conjunto formando la respectiva Federación regional, que se entendiera con las otras Federaciones agrícolas de España, formarían una fuerza suficiente para hacerse oír cuando plantearan una justa demanda.

(Se continuará.)

### Variedades

#### Nuevos acumuladores

Edison es el héroe del día en el mundo de la ciencia.

Según él mismo ha declarado á varios periodistas, acaba de resolver el problema del automovilismo.

En esta semana se verificarán las pruebas públicas de su invento con un vehículo que recorrerá 5.000 millas, sin necesidad de cargar en todo el trayecto las baterías ó acumuladores eléctricos que se coloquen en el carruaje.

Hace dos semanas salieron dos empleados de los talleres que el inventor tiene en Glenridge, por el camino de Paterson, donde hay pendientes que varían entre 2 por 100 y 12 por 100, y recorrieron una distancia de 62 millas.

Pocos días después organizó otra carrera de 85 millas con el mismo coche é igual batería.

La última prueba realizada en la semana que acaba de trascurrir dió por resultado el recorrer el vehículo 100 millas sin necesidad de volver á cargar los acumuladores.

El problema estriba en que Edison ha llegado á construir acumuladores que en un volumen relativamente pequeño contienen una gran cantidad de energía eléctrica.

De modo que la mayor dificultad que ofrecía el desarrollo del automovilismo, consistente en exigir el empleo de acumuladores que, no obstante su excesivo peso, no podían almacenar más que una cantidad muy restringida de fuerza motriz, ha sido resuelta por el descubridor del fonógrafo.

Si la prueba que realizará con acumuladores capaces de proveer de energía durante 5.000 millas al carruaje que debe recorrerlas es excesiva, entonces Edison se dedicará á la construcción de baterías ó acumuladores de gran potencia para vehículos de todas clases.

#### Lluvia de tinta

En las inmediaciones de París ha caído el 7 de Mayo último una lluvia de tinta. Así lo declaró el director del Observatorio del parque de Saint-Maur, Mr. Mouraux.

Según éste, el fenómeno se extendió sobre una zona de tres kilómetros de largo por dos de anchura.

En los depósitos privados que se destinan á recibir el agua de las nubes, la superficie quedó cubierta de espuma negra.

La explicación que se ha dado es exactamente la misma que ha servido para aclarar lo que son las lluvias de sangre, de hormigas y de sapos: un viento fuerte que al arrastrar en su movimiento aspiratorio cuanto ha encontrado á su paso, arenas, polen y animales, los ha dejado caer á su paso por determinados rajes.

En los residuos de lluvia de tinta, el astrónomo del observatorio francés encontró polvo negro de extremada dureza, que se asemeja al carbón pulverizado. Se cree que esas partículas procedan de un gran incendio.

**Maquinista, á su pesar**

La prensa rusa dá cuenta de un curioso episodio ocurrido hace pocos días en la estación de Luvny, en la línea de Kiew-Poltava.

El maquinista y el fogonero de un tren expreso habían abandonado un momento la locomotora. Varios aldeanos se agrupaban en torno del monstruo de acero y lo examinaban con admiración. De improviso, un sacerdote (pope) que se encontraba formando parte del grupo, dejóse llevar por la curiosidad, subió á la máquina y empezó á manosear las palancas, haciéndolo tan concienzudamente que, cuando menos lo esperaba, púsose en movimiento la locomotora, saciéndolo de la estación á una velocidad de 80 kilómetros por hora.

Enloquecido por el terror el pobre sacerdote, no se le ocurrió realizar con el regulador el movimiento inverso del que anteriormente había hecho.

Telegrafió lo sucedido á las demás estaciones, ordenando dejar via libre, en evitación de una terrible catástrofe.

Por fortuna, la locomotora, falta de vapor, se detuvo en la estación de Miregorod, después de haber recorrido un centenar de kilómetros.

Cuando el personal de la estación pudo hacerse cargo de la máquina, encontraron al desventurado «pope» desvañecido y casi exánime.

Llevado al hospital, comprobaron los médicos que el infeliz había perdido la razón á consecuencia de las terribles emociones experimentadas durante su insólito viaje.

**Apicultura**

**CONSEJOS**

El aguijón de la abeja produce sensación poco agradable, ordinariamente seguida de mayor ó menor hinchazón. Esto es lo que espanta á gran número de personas y les aleja del placer de dedicarse al cultivo de ese maravilloso insecto. Sin embargo, esa amable hija del aire no toma jamás la ofensiva; defiéndese cuando la atacan; ¿no es esto muy legítimo? ¿qué reproche puede hacersele por ello?

Su efímera existencia se consume en un trabajo del que nosotros recogemos el fruto; dejémosle la mayor tranquilidad posible y, cuando tengamos que cuidarlas, observemos las reglas siguientes:

1.º Manipulemos siempre nuestras colonias de abejas con sangre fría, con calma, con suavidad y en silencio; evitemos los movimientos bruscos, las sacudidas y las gesticulaciones, que las irritan.

2.º No nos aproximemos jamás á nuestras colmenas sudando; el sudor pone de mal humor á nuestras abejas.

3.º No hagamos ninguna operación ó visita después de haber bebido licores fuertes: esas bebidas irritan á las abejas en el más alto grado; fuera de esto, el simple olor del aliento ordinario las impresiona ya desagradablemente.

4.º No escojamos un día tempestuoso; la temperatura sofocante enerva á todo animal, y la abeja no escapa á esta regla.

5.º Aprovechemos con preferencia el momento en que gran número de obreras están á la pecoreo; las jóvenes abejas son más mansas y menos dispuestas á picar que las viejas.

6.º Prevengamos nuestra visita por medio de algunas bocanadas de humo: las abejas se repletarán de miel y se volverán por decirlo así inofensivas.

7.º Sacudamos los cuadros en vez de pasarles el cepillo, á no ser que el penal esté lleno de miel reciente, no operulada: el cepillo irrita siempre á las abejas y las induce á picar.

8.º No nos coloquemos nunca delante de la piquera, porque las pecoreadoras, no pudiendo entrar libremente, gritan «¡a las armas!» y al momento las centinelas se arrojan en masa sobre el presunto enemigo.

9.º No circulemos con la cabeza descubierta por delante del colmenar: las abejas se precipitarían con furor sobre los cabellos, á los que tienen horror, en particular los negros; se enredarían en

ellos y acabarían siempre por clavar el aguijón.

10.º Si nuestras abejas están irritadas, lo que conoceremos fácilmente por el grito seco y agudo que dejan oír, bajemos suavemente la cabeza, ocultémosla entre las manos, dirijámonos lentamente á un sitio umbroso y pasemos la cabeza entre una espesura de ramas; pronto abandonarán las abejas nuestra persecución.

11.º No despreciemos el velo para hacer las operaciones y las visitas, pero desechemos los guantes porque excitan á las abejas á clavar en ellos el aguijón.

12.º No alejemos demasiado el colmenar de nuestra vivienda; las colonias que se encuentran en sitio aislado y poco frecuentado son más irritables que las que ven cada día transitar personas cerca de su habitación.

13.º Impidamos á los animales domésticos detenerse cerca del colmenar; el fuerte olor que á menudo despiden exaspera siempre á las abejas.

14.º Para toda operación ó visita usemos, en todo lo posible, vestidos blancos ó grises; los colores oscuros desagradan á nuestras amiguitas.

Terminemos con una observación y un postrer consejo:

No creamos que la abeja conoce á su dueño; es éste quien ha de conocer al precioso insecto, sus costumbres y sus inclinaciones.

No empecemos la apicultura sin haber sentido por ella vivo deseo y no retrocedamos al primer contratiempo. Digamos de las abejas lo que se dice de las mujeres: «Para conocerlas bien, es necesario vivir mucho tiempo con ellas».

N. MERCIER.

(Pogrs apicole, traducción por El Colmenero Español.)

**Sección Bibliográfica**

**UN PREMIO BIEN GANADO**

Por tratarse de un literato mallorquín, distinguido amigo nuestro y querido compañero en la prensa, D. Miguel S. Oliver, director de «La Almudaina», trasladamos con gusto á nuestras columnas el artículo bibliográfico que ha publicado en *El Imparcial* de Madrid el competente Sr. de Cavia, con motivo de haber obtenido aquel el «premio al talento» por su obra «Mallorca durante la primera revolución (1808 á 1814)», que acaba de editar. Antes, pero, enviamos al autor nuestra más sincera y cordial felicitación. Dice así el artículo:

«La Academia de la Historia adjudicó ayer (1.º Junio) solemnemente los premios instituidos por D. Fermín Caballero y el barón de Santa Cruz. El «premio al talento» ha sido otorgado á D. Miguel S. Oliver por su libro *Mallorca durante la primera revolución (1808 á 1814)*.

¿Quid est talentum? diría aquel escéptico Ponce, que parecía un gobernador de la época presente. Según la etimología misma del vocablo, se puede decir que el talento es la inteligencia acuñada en la mejor moneda. El talento de plata valía en Grecia cinco mil pesetas próximamente. El talento de oro, unas ochenta mil. No es probable que las saque de su libro el Sr. Oliver. Por ahora, al menos, habrá de contentarse con la tasación que en el mercado intelectual ha puesto á esa obra la Academia de la Historia; y á fe que bien pocas veces habrá justipreciado con más exactitud una de estas corporaciones trabajo sometido á su discernimiento.

Los dos talentos de la moneda griega—volviendo á mis escarceos numismáticos—posee el culto escritor mallorquín. Plata de ley es su aplicación. Oro fino su buen gusto. Con tan excelente aleación ha compuesto un libro que merece quedar como de primer orden en este nuevo y difícil género de la «amenidad en la historia» que ahora se empieza á cultivar en España con tan fina gracia y selecta erudición, como lo hace, verbigracia, el joven literato D. Alfonso Danvila, cuyo libro acerca de Luis I y su mujer tiene todo el interés, y aun toda la «ejemplaridad» de las impresiones y escenas del duque de Saint-Simón.

Si en el libro del Sr. Danvila hallamos igual lectura que en la más agradable de las novelas, en el libro del Sr. Oliver encontraría un Galdós materia para tres ó cuatro «Episodios Nacionales» á la manera de su *Cádiz*. ¿Qué digo un Galdós? Algunos noveladores extranjeros hallarían en *Mallorca durante la primera revolución* tela cortada para vestir maravillosamente los muñecos de su inventiva. Ahí está, por ejemplo, Paul Adam.

Con el tercer libro de la obra del señor Oliver, que se refiere exclusivamente al penosísimo y novelesco cautiverio en la isla Cabrera de los franceses prisioneros en Bailén, podría el autor de *La Force* poner el mejor y más sugestivo «pendant» á sus movidas narraciones napoleónicas.

He mentado antes el *Cádiz* de Galdós, y ha sido adrede.—Tratando de excusarse (y no hay de qué) por la pequeñez del escenario en que mueve sus figuras dice el Sr. Oliver en el prefacio del libro: «... Juzgo que para un trabajo de historia social nada más adecuado que esta limitación, en la cual la abundancia de los pormenores y la intensidad de la imagen, adquieren un carácter nacional y hasta universal, que las historias más vastas, con sus incoloras abstracciones y con su obligada vaguedad no alcanzan nunca. Palma fué, después de Cádiz, la única ciudad española libre permanentemente de enemigos y aquella en que mayor fermentación intelectual y política se produjo. Sobre Cádiz ofreció, además, la cualidad de hallarse exenta de las sugerencias exclusivas de toda corte, moviéndose en Mallorca los individuos y las colectividades con toda franqueza, y exteriorizando, por ende, con absoluta fidelidad, la íntima manera de ser de la sociedad española en aquellos días. El gran número de refugiados acogidos á esta isla dióle también una extraordinaria concentración de intereses, criterios y opiniones, como una representación numéricamente proporcional de lo que era el resto de España. Estudiado este grupo, no hay más que prolongar indefinidamente la perspectiva y tendríamos una historia nacional ó una historia de la sociedad española, porque el problema es únicamente cuantitativo, no de calidad.»

De como cumple tal programa el autor en las cinco partes de la obra, respectivamente intituladas «El siglo XVIII», «El alzamiento», «Los prisioneros de Cabrera», «Los refugiados» y «Liberales y serviles» no me es posible dar aquí cabal idea. Necesitaria espacio cinco ó seis veces mayor del que me está asignado: tan copioso y variado es el desfile, real y verdaderamente cinematográfico, de cuadros, figuras históricas, tipos sueltos, episodios y documentos de toda suerte, que ofrece al lector el Sr. Oliver.—No prestándose á ello el asunto, ni la manera de tratarlo, claro está que la vida española de principios del siglo XIX no viene á contar ahora con un fresquista colosal á lo Michelet, ni con un verdadero «píntor de historia» á lo Thierry. Pero por donde quiera que se abra *Mallorca durante la primera revolución*, se encontrarán grafiti parietales tan instructivos como los del grandísimo chismoso de Suetonio; pasteles y acuarelas que recuerdan los estudios de los Goncourt; tal cual aguafuerte de Goya; estampas minuciosamente detalladas en acero, y hasta algún que otro pliego de alfileras ordinarias de las que hacen hoy las delicias de los coleccionistas... El buen gusto según queda dicho, y la noble imparcialidad con que el Sr. Oliver presenta el resultado de sus estudios, llevan igualmente al lector á admirar el carácter—oh carácter español ¿dónde has parado?—de nuestros épicos abuelos, y á sonreír ante sus humanas y nacionales ridiculeces. ¡La misma Iliada no estaría completa, si junto al divino Aquiles no apareciese el disforme Torsites!

Después del lauro que la Academia de la Historia ha otorgado al Sr. Oliver, espero que estas líneas no sonarán á «bombo de amigo». Las remataré con un voto que hago á mi señora Clio, y musa de otros. Tengo idea, no muy segura, de que la ciudad de Zaragoza se propone abrir concurso para premiar una historia «definitiva» de los sitios de 1808 y 1809. Talentos de plata y talentos de oro tiene el erario intelectual de Aragón para llevar á feliz remate tan alta empresa, sin pedir auxilio á tesoros forasteros. Más por de pronto, y saludando de antemano á quien supere al mallorquín en su modo ameno y moderno, me contentaría con que en mi pueblo surgiese otro Oliver... elevado al cubo, como el asunto pide.

—Verdad;—tengo por cierto que dirá el autor de *Cádiz*, si ha leído el estudio de que hablamos.

Y es posible que añada:

—Ahí está mi *Zaragoza*. Solo falta prolongar la perspectiva.

MARIANO DE CAVIA

**Actualidades**

**Después de la guerra anglo-boer**

Bajo la inspección personal de los generales Luis Botha y Cristiano Dewet, siguen haciéndose sin incidentes desagradables de ningún género las rendiciones de los boers y rebeldes del Cabo que continuaban en armas.

Según telegrama de Lord Kitchener, que publica el War Office, británico el número de boers y rebeldes que desde el día de la firma de la paz se han rendido hasta la fecha á su autoridad, se eleva ya á unos 4.700 y á 4.542 el de los fusiles recogidos.

La manera como se portan ahora los burguers sud-africanos capitulando espontáneamente y fraternizando hasta con los que hace pocos días eran sus más encarnizados adversarios, causa en Inglaterra la más viva satisfacción, demostrando el hecho de que hasta los periódicos más jingoes de Londres recomienden al gobierno que procure corresponder á la nobleza y lealtad de los boers concediéndoles todas las ventajas que sea posible y que tiendan á la inmediata reconciliación entre los que ya no son ni serán nunca más enemigos.

Entre los burguers que se han sometido en estos últimos días á Lord Kitchener, figuran todos los miembros del que fué gobierno provisional orangista y transvaaliense con los 50 hombres escogidos que constituían su escolta especial y no pocos insurrectos holandeses de la Colonia del Cabo.

No se ha confirmado por conducto alguno la noticia de que había en el Africa del Sur algunos millares de burguers que, no queriendo aceptar la paz sin la independencia, se disponían á continuar la guerra. Como hemos dicho, no es probable que dicha noticia se confirme ó que, en otras palabras, se reanude la lucha, mientras Inglaterra cumpia los compromisos que para con los boers tiene contraídos de acuerdo con las bases del tratado de Pretoria, y según las señales no tienen, á lo menos por ahora, los ingleses intención de faltar á ellos.

Dice un telegrama de Pretoria, que con la asistencia de Lord Kitchener, todo su Estado mayor y más de 6.000 hombres de todas armas, se celebró el domingo en aquella ciudad un oficio de campaña, que terminó cantándose un solemne «Tedeum» en acción de gracias al Altísimo por haberse ajustado la paz anglo-boer.

**En la Martinica**

Se han recibido en París cartas de la Martinica dando interesantes detalles acerca de la situación de la isla.

Refieren que el 20 de Mayo el vecindario de Fort de France se vió sorprendido por ruidos subterráneos y por la aparición de enormes columnas de humo que, con fuerza considerable y surcadas de relámpagos, avanzaban sobre la ciudad.

El pánico que se apoderó del vecindario fué grande. Todas las tiendas se cerraron y la gente huía despavorida.

Al día siguiente se restableció algún tanto la tranquilidad; pero la permanencia en la población era insostenible.

La mayor parte de las tabonas están cerradas y el agua es apenas potable á causa de la cantidad de ceniza que contiene.

Una inmensa ola invadió á Carvet, destruyendo una parte de la Grande Anse.

En San Pedro no quedan ni vestigios de la iglesia, del fuerte ni de los muelles, á pesar de su sólida construcción.

El Banco no logró salvar más que el metálico. Los libros y demás documentos se quemaron.

Los negocios están paralizados en la isla, y muchos de sus habitantes la abandonaron.

**Recuerdo del «Maine»**

Un despacho de la Habana dice que se hacen activas gestiones para poner á fote el barco de guerra norteamericano *Maine*, cuya explosión en aquella bahía ocurrió, como se recordará, el 15 de febrero de 1898.

Los cubanos piensan, sin embargo, que el Gobierno norteamericano no permitirá nunca que se extraigan los restos de este barco, porque están convencidos de que entonces quedaría plenamente demostrado que la catástrofe fué debida á una explosión ocurrida en el interior

del buque, es decir, preparada por los mismos norteamericanos.

**Sección Biográfica**

**EL P. JACINTO VERDAGUER**

No porque fuese desde muchos días prevista ha causado en nuestra alma menor impresión la noticia de la muerte de Verdguer, acaecida ayer tarde (Junio 10) á las cinco y media en la finca Miralles de Vallvidrera. Profundamente apenado el espíritu por desgracia tan inmensa, poco más hemos de hacer hoy que condolerlos de la pérdida irreparable de un hombre que es gloria inmarcesible de las letras catalanas y de la España de nuestros días.

Jacinto Verdguer nació en el pequeño pueblo de Riudeperas, provincia de Barcelona, el día 17 de abril de 1845, habiendo alcanzado por tanto la edad de cincuenta y siete años, que ha empleado totalmente en amor á Dios y á los hombres.

En el seminario de Vich empezó Verdguer sus estudios literarios, siguiendo con decidida vocación la carrera eclesiástica, en la cual se ordenó el año de 1870, ó sea á los veinticinco de su edad.

Desde su más temprana juventud mostró decidida afición á la poesía, que tan alta había de poner en nuestra patria. La excelencia de su naturaleza de poeta quedó bien demostrada cuando á los dieciséis años de edad ganaba un premio extraordinario en los Juegos Florales de Barcelona con su poesía *Rafel de Casanova*. En años subsiguientes ganó otros premios, hasta que en 1877 asombró á todo el mundo con su *Atlántida*, que había de ser el más preciado florón de la moderna literatura catalana.

Dos años después de este portentoso triunfo publicó Verdguer sus *Idilios* y *Cants Mistichs*, libro pequeño en sus dimensiones, pero del que bien puede decirse que tiene un valor inapreciable, pues sus páginas son de oro puro. En 1880 fué proclamado *Mestre en Gay Saber* en los Juegos Florales de Barcelona.

Desde entonces son numerosas las obras que escribiera el genial poeta, todas de mérito excelso, y entre las más importantes se cuentan: *Canigó*, *Somni de Sant Joan*, *Jesús Infant*, *Patria*, *Diari d'un Pelegrí á Terra Santa*, *Sant Francesch*, *Roser de tot l'any*, *Flors del Cabari*, *Santa Eularia*, *Flors de Maria*.

Las poesías sueltas que los periódicos y revistas catalanas publicaban continuamente del poeta que hoy lloramos, son innumerables, y sin duda que todos nuestros lectores recordarán en estos momentos las soberbias estrofas con que Verdguer canta á Barcelona, en su renombradísima *Oda* que le fué premiada en los Juegos Florales de 1883 y publicada á miles de ejemplares por el Ayuntamiento de esta ciudad.

Verdguer no fué tan sólo maestro en el arte de la poesía, ya que grandes son sus méritos también como prosista: pocos como el hombre que hoy perdemos supieron ir tan adentro en el alma de la lengua catalana, que fué, en su pluma, voz dulce como un ensueño, voz fuerte y vibrante como la tempestad.

(De La Vanguardia.)

**Crónica Local**

**OTRA PLAGA EN NUESTROS CAMPOS**

Á las muchas plagas de insectos que desde hace algunos años vienen atacando á nuestros árboles frutales, mermando de consiguiente en gran manera su producción, tenemos que añadir hoy la de la *Taña del manzano* que apareció durante el pasado mes en algunos huertos de los alrededores del *Pont de Can Ahi*.

De la citada enfermedad hablábamos ya en Mayo del pasado año y exponíamos, copiándolo de un folleto recién publicado por los señores Mora y Compañía de Barcelona, el tratamiento que es conveniente adoptar para combatirla. Como su invasión puede acarrear grandes perjuicios á nuestros agricultores, reproduciremos á continuación lo ya insertado en el núm. 738 del *SOLLER*, con el fin de que, abandonando la apatía en que muchos suelen hallarse, apliquen el oportuno remedio al mal que de veras lamentamos. He aquí lo que entonces transcribíamos:

*Taña del manzano.* (*Hyponomeuta malinella* Zell.)

En Abril ó Mayo aparecen las orugas

de este insecto, que han pasado el invierno escondidas en un nido ceroso, con el cual envuelven los extremos de las ramas provistas de yemas y de las primeras hojas; destruidas estas, abandonan el nido, para pasar á otras ramas y entrelazarlas con hilos, construyendo una nueva tela, y así continúa, hasta que han consumido todas las hojas, yemas y flores. Cesa esta devastación á primeros de Julio, y entonces, cada oruga se elabora una bolsa, que adhiere á las paredes del último nido, esperando allí hacerse insecto perfecto, lo cual ocurre á los quince días.

Los daños de la invasión, no solo afectan á la cosecha en curso, sino que dificultan la siguiente.

Para combatir esta enfermedad, conviene aplicar el Lisol, al 1/2 por 100, cuando las larvas empiezan á construir sus nidos sobre las hojas. Mas tarde, en el mes de Mayo, esto es, cuando dichas larvas adquieren medio centímetro de longitud, será conveniente el 1 por 100; y finalmente, cuando se hallen próximas á ser mariposas, (fines de Mayo), será conveniente el 2 por 100, aplicado á las bolsas.

En todo caso, contra esta enfermedad, se impone el tratamiento de invierno.

Poco después de haber entrado en prensa nuestro número del sábado último, llegó hasta nosotros la desagradable noticia de haber fallecido en una finca de las inmediaciones del predio *Can Tes* el vecino de esta villa José Castañer Oliver (a) *Fumat*, víctima de una terrible caída. Parece que á instancias y en unión de varios otros individuos estaba el Castañer, por la mañana de aquel día, persiguiendo á dos perros que mordieron á una oveja, cuando tuvo la desgracia de caerse por un peñasco produciéndose varias heridas en la cabeza que le ocasionaron la muerte.

El Juzgado al tener noticia de la desgracia se personó en el lugar del suceso acompañado del Médico titular Sr. Marqués y del Comandante del puesto de la Guardia Civil Sr. Lizana con una pareja á sus órdenes. Después de practicadas las primeras diligencias fué ordenado el levantamiento del cadáver que fué conducido al cementerio, donde al siguiente día se le practicó la autopsia.

Descanse en paz el alma del finado y reciban su desconsolada esposa, hija y demás familia, la expresión de nuestro sentido pésame.

Según anunciamos, el domingo último por la tarde la «Banda Municipal» ejecutó escogidos números de su repertorio en el catafalco de la Plaza de la Constitución.

La concurrencia por este sitio fué relativamente poca, lo cual no creemos hubiera sucedido si en vez de tocar dicha banda por la tarde lo hubiese efectuado durante la velada.

Como no ignoran nuestros lectores, Francia acaba de experimentar una gran desgracia con motivo de la terrible catástrofe de la Martinica. La desgracia

ha sido tanta, que cuanto se haga para aliviarla, será poco. Por lo mismo, nosotros que conocemos las muchas relaciones y simpatías que nuestro pueblo tiene con la Nación vecina, nos apresuramos á hacer público que en la Agencia Consular de Francia en Sóller, y en la Redacción de este periódico, se admiten donativos para contribuir al alivio de las víctimas, pues estamos seguros que son muchos nuestros compatriotas que desean asociarse á esta obra de caridad.

Al anochecer del martes emprendió viaje con rumbo á Barcelona y Cete el vapor *León de Oro* que desde el sábado por la mañana permanecía fondeado en nuestro puerto.

Llevóse una regular y variada carga y algunos pasajeros.

Según informes que tenemos, parece que los operarios carpinteros y ebanistas de este pueblo han tenido durante la presente semana varias reuniones para tratar asuntos de relativa importancia. En la celebrada ultimamente se convino hacer presente á sus maestros el acuerdo tomado, por el que se pide: 1.º, la jornada de diez horas y 2.º, aumento del 100 por 100 en la retribución de las horas extraordinarias de trabajo.

Estamos enterados de que varios maestros aceptaron en seguida ambas condiciones, pero los demás, en una reunión celebrada anoche, resolvieron manifestar á los obreros que se hallan conformes en conceder la jornada de diez horas solicitada, pero de ninguna manera lo están en acceder á la segunda condición ó sea al aumento del 100 por 100 en el pago de las horas extraordinarias.

Esto es lo que podemos comunicar á nuestros lectores.

Con inusitado esplendor se ha celebrado en la iglesia del ex-convento la fiesta que anualmente se dedica á San Antonio de Padua. Con este motivo, la capilla del Santo, que estaba ricamente adornada, fué visitada desde las primeras horas de la mañana, en que empezó un turno de misas, hasta las nueve de la noche, en que terminó el trisagio, por innumerables devotos. El oficio mayor y las completas de la noche anterior resultaron muy solemnes y concurridas; prueba evidente de cuan arraigada se encuentra entre nosotros la devoción al glorioso Taumaturgo.

El martes de esta semana, por disposición del Inspector de carnes Sr. Oliver fueron retirados de la venta pública un kilogramo de asadura y tres kilogramos de pescado, todo lo cual no reunía las debidas condiciones. El mismo día, al reconocer dicho señor en el *Pont d'en Valls* el ganado que se introduce en la población, halló que el ganadero llevaba en un carro una oveja muerta de fatiga del largo camino que había andado, y habiéndolo puesto en conocimiento de nuestra primera autoridad ordenó el señor Alcalde fuera enterrada dicha cabeza de ganado lanar.

Mis manos, que temblaban crispadas por el dolor, cubrieron su delicado cuerpo de cintas y de tules, ciñeron su frente de nevadas rosas y convirtieron su tumba en carro triunfal... ¡tantas fueron las fragantes flores con que la cubrí!... Pero luego, tras una noche de dolor, noche pasada vertiendo lágrimas junto á su cadáver, vino el día triste, tristísimo para mí, por que era el último en que debía contemplarla en la tierra, y se la llevaron... ¡la robaron á las miradas, al amor, al corazón de su madre...! ¡Si supieses todo lo que esto significa!...

¡Ah! ¡sólo cuando hayas perdido un hijo, podrás comprenderlo. Armandina: es horrible el instante en que la muerte corta el hilo de la vida de un sér amado; pero hay otro más espantoso todavía; aquel en que tenemos que dejar de verlo para siempre, aquel en el cual una tapa implacable y pesada cae sobre el ataúd y esconde á nuestros ojos el cadáver; aquel, en fin, en que nos lo arrebatan y ya no volvemos á verlo hasta la eternidad!...

¡Ah, querida Armandina!... Esas madres que cuando nace un hijo lo entregan á una nodriza, porque temen que se marchite su hermosura y se quebrante su salud; que no pasan noches de insom-

El miércoles mandó el Sr. Olivar fuese también enterrada una oveja que después de sacrificada resultó que no reunía las indispensables condiciones de salubridad, y ayer dispuso se retiraran de la matanza tres reses lanaras que estaban enfermas.

Muy bien, señor Oliver. Aplaudimos sinceramente el celo que en el desempeño de su delicado cargo observa, y así como le aplaudimos nosotros lo hará igualmente el vecindario entero, pues es muy justo que, ya que las subsistencias se venden á tan subido precio, reunan al menos las condiciones de salubridad que son de todo punto indispensables.

El martes último, á eso de las once y media de la mañana, en la fábrica de tejidos mecánicos de los señores Enseñat Hermanos, un operario de la misma que estaba ocupado en tender algodón en el terrado se apercibió de que en el desván había fuego. Acto continuo dió aviso á los dueños, á los operarios y á varios vecinos, quienes pudieron al poco tiempo dominar el incendio.

Sabemos se quemaron unos cuarenta kilogramos de algodón. La fábrica está asegurada de incendios por la sociedad «L'Unión».

## EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del día 7 de Junio 1902.

La presidió el Sr. Alcalde D. Juan Puig, y asistieron á ella, convocados por segunda vez, los Concejales señores don Ramón Casasnovas, D. Juan Pizá, don Jaime Marqués, D. Jaime J. Joy, don Jaime Valls y D. Juan Morell.

Fué leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Acto seguido el Sr. Morell manifestó que no habiendo asistido á la sesión anterior, se adhería al acuerdo en ella tomado, por el que se dió el voto de gracias á D. Enrique Fajarnés, Administrador principal de Correos de la provincia.

Entrando á despachar los asuntos que figuraban á la orden del día, se dió cuenta de las medidas higiénicas acordadas por la Junta local de Sanidad, en su sesión celebrada el día 3 del actual, para que rijan durante la estación canicular. Enterada la Corporación acordó hacerlas suyas y que se dé á las mismas el más exacto cumplimiento, después de ocho días de publicadas.

Se aprobó el traspaso de la sepultura núm. 279 del cementerio católico, hecho por su poseedor D. José Lladó Pizá á favor de D. Juan Pizá Mayol.

Se acordó verificar varios pagos. Para satisfacer las obligaciones del presente mes se procedió á la distribución de fondos por capitulos.

Para proceder á la redacción del plano y proyecto para la construcción en el muelle de este puerto del cobertizo é edificio para depósito de mercancías, se acordó solicitar del Sr. Ingeniero encargado de la carretera de Palma al puerto de esta villa, el deslinde de la carretera que conduce al faro de la Cruz, al objeto

de no ir juntos á la cuna, que en el baile ó en el teatro apenas dedican un recuerdo á la inocente criatura que les debe el sér: esas que no reciben sus primeras caricias, porque una mujer mercenaria se las roba; que no se dedican por completo al cuidado y amor de una hija, esas no sabrían comprenderme!... ¡Esas hallarían exagerada esa relación!...

Pero las madres amorosas y cristianas que nutrieron el ángel de su amor con la savia de sus pechos; que le durmieron en su regazo y velaban luego su apacible reposo; ellas, que conocieron la enfermedad de sus criaturas, cuando se escapaba á las miradas de todos... que vivían, por decirlo así, de su propia vida... ¡esas, Armandina, son las que me comprenderían fácilmente, porque saben cuánto valor y abnegación se necesitan para sobrellevar resignadas tan duro golpe!...

Sentada junto al cadáver de mi hija, aprendí mucho en pocas horas; mefité en la fragilidad de la vida humana y no pude menos que preguntarme: ¿que hacen las que no tienen fe?...

Allí, junto al lecho fúnebre, viendo aquel semblante blanco y sonrosado pocas horas antes, empañado ya por la horrible palidez de la muerte; aquellos brazos que ceñían mi cuello como ramas

de utilizar la parcela de terreno que existe contigua á los almacenes.

Y no habiendo otros asuntos de que tratar se levantó la sesión.

## CULTOS SAGRADOS

*En la iglesia parroquial.*—Mañana domingo, día 15, á las nueve y media, expuesto el Santísimo Sacramento, se cantarán horas menores y después la misa mayor con sermón, que dirá el Reverendo Sr. D. Bartolomé Coll, Pbro. Por la tarde, después de los actos corales, habrá explicación del Catecismo. Por la noche, se continuará el ejercicio del mes consagrado al Corazón de Jesús, con exposición de S. D. M.

Lunes, día 16.—A las seis, durante la celebración de una misa, tendrá lugar el ejercicio mensual en honor de la Virgen del Carmen.

Jueves, día 19.—A las seis, se celebrará el ejercicio dedicado al Patriarca San José.

*En la iglesia de San Francisco.*—Mañana, á las cinco y media de la tarde, tendrá lugar la reunión mensual para los terciarios con plática por D. Ramón Colom, Pbro.

Martes, día 17, á las seis y media de la mañana, durante la celebración de una misa, se dará principio á la devoción de los trece martes en honor de San Antonio de Padua repitiéndose al anochecer con toda solemnidad.

*En el oratorio de las Hermanas de la Caridad.*—Mañana, día 15, á las cuatro y media de la tarde, tendrá lugar el piadoso ejercicio de la Buena Muerte.

## Registro Civil

### NACIMIENTOS.

Varones 5.—Hembras 1.—Total 6

### MATRIMONIOS

Día 14, D. Ildefonso Canals Soler, soltero, con D.ª María Escales Mayol, soltera.

### DEFUNCIONES

Día 7, D. José Castañer Oliver, de 52 años, casado, calle de Buen Año.

Día 9, D. Gabriel Frau Casasnovas, de 80 años, casado, Manzana 34.

## MOVIMIENTO DEL PUERTO

### EMBARCACIONES FONDEADAS

Día 6, de Palma, en 2 días, laud San Antonio, de 24 ton., pat. D. B. Tomás, con 5 mar. y lastre.

Día 8, de Marsella, en 3 días, laud N.ª S.ª del Carmen, de 47 ton., pat. don P. Cardell, con 8 mar. y lastre.

### EMBARCACIONES DESPACHADAS

Día 7, para Capdepera, laud San Antonio, de 24 ton., pat. D. B. Tomás, con 5 mar. y lastre.

Día 10, para Barcelona, laud S. José, de 38 ton., pat. D. J. Mayol, con 5 marineros y efectos.

Día 10, Para Barcelona, vapor León

de jazmines que enlazan un viejo tronco, al presente lánguidas, frías y sin movimiento; considerando que dentro de pocas horas no la vería más; al ofrecer á Dios de nuevo con toda la resignación posible, el sacrificio de aquella preciosa existencia, me pregunté mil veces: ¿qué harán los que no tienen fe? ¿dónde encuentran alivio para su dolor?

—¡Ah, hija mía!... comparando á tu padre conmigo misma, veía la diferente manera de sentir y los consuelos que ofrece la fe... ¡El desahogaba su dolor con imprecaciones horribles, y hasta blasfemias!... Yo, por el contrario, lloraba en silencio, no daba quejas, bendecía á Dios, sentía más y hablaba menos, y á cada instante que transcurría, renovaba en el altar de mi corazón el horrible sacrificio ofreciéndolo al cielo por la conversión de aquel pobre pecador... ¡ay! ¡digan lo que quieran los amantes del placer, el dolor es útil, es necesario en el orden físico y en el orden moral, y es preferible morir de sentimiento, á vivir en la indiferencia y el hastío!...

—Señor Todopoderoso, dije mil veces en aquellos días, si los que tenemos la seguridad de que la muerte es el principio de la vida, que sabemos que al dejar la vestidura de este cuerpo frágil y mezquino, nos ceñimos las ricas galas de la

## Casino Unión Republicana Sollerense

Se invita á todos los socios á la Junta General que se celebrará en el local que ocupa este casino á las ocho y media de la noche del día 16 del actual mes. Sóller 14 de Junio de 1902.—P. A. de la J. D., El Presidente, Andrés Sancliment.

## SE VENDEN LAS SIGUIENTES FINCAS:

1.ª Casa y corral señalada con el número 3 de la calle de Canals de esta villa.

2.ª Fincas rústica llamada «S'hort des Peixet», cerca del Convento de este término, de cabida de unos 232 destres, ó lo que fuere.

3.ª Otra finca rústica, llamada «Cas Notari», sita en este término de Sóller, pago «Se Torrentera», de extensión de una cuarterada, dos cuarterones 56 destres, ó lo que fuere.

El pliego de condiciones para la venta de dichas fincas, obra en la notaría de D. Pedro Alcover.

## Se desea vender

una porción de tierra huerto regadío con una casita en la que existe una cisterna y otras dependencias, de superficie de unos ochenta y siete destres. La persona que desee adquirirla puede avistarse con don Gabriel Reinés, (s) Pasteta, calle de la Alquería del Conde, quien podrá darle las noticias ó datos que desee.

## VENTA

Lo está una porción de tierra denominada *Can Garí*, contigua á la fuente llamada de *S'hort d'es frares*. Es de un cuartón de extensión, poco más ó menos, y está poblada de naranjos y otros árboles frutales.

En esta imprenta facilitarán más por menores al que los solicite.

## GARROVÉS

Es temps de sembrarlos y a n' es carré de Sant Pere, núm. 19 n' hi ha de bons y barato.

## BANCO VITALICIO DE ESPAÑA

Seguros de vida y accidentes

El seguro sobre la vida es patrimonio de la gente experta; el necio con un ya haremos, pierde el tiempo y lo que es peor pierde el porvenir de sus hijos.

Agente en Sóller, Salvador Elías.

inmortalidad y con la frente radiante de luz vamos á gozar de vuestra gloria; si los que sabemos todo esto, repito, sufrimos tanto al perder un sér amado. ¿qué consuelo tienen los que creen que todo acaba en la tumba, que no rezan, que no tienen vuestra gracia? ¿qué alivios tendrá Julio para su dolor? ¿quién cicatrizará la herida que deja en su corazón la muerte de María?

Pero después de todo, Armandina, puede convencerme de que los descreídos se consuelan con más facilidad, porque todo está en relación con sus creencias anti-cristianas; no existe en su corazón esa exquisita sensibilidad que hace agolpar el llanto á las pupilas; no aman tanto ni tan bien; no han visto nunca las cosas sino por los turbios ojos de la razón humana y de la materia; los mismos padres no quieren á sus hijos con verdadero amor; los hijos creen que nada deben á sus padres y que no están en el mundo sino por capricho de ellos y no por voluntad de Dios; no existe en esas almas el amor santo y profundo de la familia, y por consiguiente, no pueden sentir esos grandes pesares, que sólo visitan los corazones cristianos!...

No extrañes, querida Armandina, que te hable tanto de María; es tan horrible el dolor que se sufre cuando se pierde

## (53) FOLLETÍN

### ARIELA

terrible; sus ojos parecían de vidrio; frecuentes estremecimientos nerviosos agitaban su cuerpo; estaba agonizando.

—Doctor, dije al verla en este estado, dejad á la pobre criatura que muera tranquila. ¿No veis que se está muriendo?...

Al decir esto la tomé en brazos; el médico se alejó con Julio al otro extremo de la alcoba y le dijo con profunda pena:

—¡Todo es inútil!...

María padeció crueles dolores, querida Armandina; mi regazo fué su lecho de muerte; mis labios sellaron mil veces su pálida frente, y sólo cuando ya no existía, cuando sus ojos ya no tenían para su pobre madre ni una mirada de amor, y sus labios, pálidos como una rosa marchita por el viento, no podían unirse á los míos con apasionada ternura, fué cuando la dejé sobre el fúnebre lecho para tomarla después nuevamente y depositarla en el horrible ataúd que iba á robarla á mis coléricas miradas!... (1)

(1) La autora ha copiado fielmente la enfermedad trágica de una hija que perdió.

